

# PRESENTACIÓN

## Presentation

**Claudio Espinoza**  
Director

Este noveno número de Antropologías del Sur se compone de dos secciones. La primera de ellas contiene diez artículos, tres de ellos de temática abierta y siete que forman parte del dossier **Pueblos Indígenas: Gobiernos Locales y Dinámicas Políticas en América Latina**, convocado durante el segundo semestre de 2017. La segunda sección trae un ensayo a cargo del profesor José Bengoa y una reseña a cargo del profesor Francisco Vergara sobre el último libro del historiador Fernando Pairicán, *La biografía de Matías Catrileo*.

El primer artículo, titulado “Llevando a Bourdieu a los márgenes urbanos” pertenece a Javier Auyero y fue traducido por Guillermo Brinck. En este artículo Auyero examina la forma en que experimentan el tiempo los residentes de una barriada altamente contaminada en el Buenos Aires contemporáneo. Inspirándose en la perspectiva de Bourdieu, el autor considera al tiempo como un elemento constitutivo de la acción social y, a la ‘espera’, como una modalidad clave para experimentar los efectos del poder. De este modo, el artículo explora los encuentros rutinarios entre los pobres y el Estado para revelar la textura temporal de la subordinación política en la periferia de la ciudad. Al ser forzados recurrentemente a acomodarse y ceder a las exigencias cronológicas y a los dictados prácticos del Estado, los pobres urbanos reciben cada día una lección

sutil, y generalmente no explícita, sobre el funcionamiento de la dominación. Para Auyero llevar a Bourdieu a los márgenes contaminados de una urbe latinoamericana permitiría ver que los marginados, además de envenenados, son constantemente obligados a esperar que todo venga de actores más poderosos, convirtiéndose en el opuesto de los ciudadanos, es decir, en pacientes del Estado.

Estrechamente relacionado con la temática anterior, el segundo artículo pertenece a Mayarí Castillo y se titula “Pueblo Mapuche y sufrimiento ambiental en el caso de Boyeco. La dimensión socioecológica de la desigualdad en Chile contemporáneo”. Aquí se discute la dimensión socioecológica de la desigualdad en Chile a través del análisis de un territorio de alta degradación ambiental: las comunidades indígenas ubicadas en las inmediaciones del vertedero de Boyeco, en las afueras de la ciudad de Temuco, capital de la región de la La Araucanía. A través de una metodología etnográfica llevada a cabo entre 2014 y 2016, se recupera el concepto de sufrimiento ambiental para estudiar las formas en las que los sujetos indígenas interpretan las relaciones de desigualdad socioambiental en las que se encuentran. El artículo muestra cómo la sistemática instalación de cargas ambientales en territorios indígenas es una más de las formas de expulsión material y simbólica del territorio,

destacando la importancia de comprender las narrativas que los sujetos indígenas elaboran al respecto y su relación con las dinámicas del conflicto.

El último de estos tres artículos de temática abierta se titula “La izquierda radical y la construcción de un ‘nosotros’. Experiencia contestataria en Chile contemporáneo” y pertenece a Nicolás Orellana, quien propone una interpretación que, partiendo de la experiencia de las y los militantes contestatarios de izquierda radical en Chile, imagine la posibilidad de una construcción de un “nosotros” que trascienda su heterogeneidad, e incluso la fragmentación casi constitutiva de sus estrategias, sus ideologías y sus posiciones sociales. La hipótesis presentada por el autor es que la posibilidad de construcción de este “nosotros” pasa por un trabajo, ambivalente, incierto y contingente, de articulación en la búsqueda de equivalencias significativas, que se dan en términos comunitarios y que dan sentido al conjunto de las y los militantes de izquierdas, radicales y plurales. Este nosotros posible se realizaría, primero, mediante la crítica al mundo empírico, luego a través de la constatación de una fragmentación casi inherente de esas izquierdas, para finalmente erigirse mediante una conciencia y ensayos de una articulación equivalencial, que es constitutivamente incierta y tensionada.

Luego damos paso al dossier **Pueblos Indígenas: Gobiernos Locales y Dinámicas Políticas en América Latina**, cuya convocatoria fue extremadamente exitosa, congregando a una enorme cantidad de colegas de distintos puntos de Latinoamérica. De hecho fue tan alta la convocatoria que nos vimos en la obligación de dividir la publicación de los artículos aceptados en dos números. El primero, que

presentamos ahora, y un segundo que será publicado en el número de diciembre.

Partimos este dossier presentando el trabajo de Paola Orтели “Profesionistas *retornados* en el gobierno indígena. Una reflexión crítica sobre la intermediación a partir de un estudio de caso en México” donde se analiza la emergencia de los profesionistas (sinónimo de profesionales, en otros lugares del continente) indígenas como sujetos políticos en un municipio tsotsil de los Altos de Chiapas, México, a partir de una revisión crítica del concepto de Estado y sus implicaciones sobre el estudio de intermediación. En este sentido, la autora reconstruye el proceso de inserción de los profesionistas tsotsiles en el gobierno indígena local, examina el papel que juegan en su reproducción y transformación y, por último, reflexiona sobre las prácticas de intermediación que promueven a partir de la pregunta: Como actores emergentes en el gobierno local indígena ¿cómo interpretamos el papel de intermediación de los profesionistas tsotsiles en un contexto en el que se desdibuja la separación entre Estado y sociedad civil?

Continúa el artículo “Comunidad, alcaldía y radio. Cambio y conservación del liderazgo indígena en el Guatemala posguerra” de Andrea Freddi, donde se reflexiona sobre los espacios de liderazgo surgidos en las comunidades indígenas de Guatemala a partir del proceso de paz. El autor evidencia cómo las lógicas de autoridad y prestigio, y con estas la idea misma de comunidad, van cambiando frente a las políticas de desarrollo de las instituciones democráticas neoliberales. El análisis se desarrolla a través de dos casos etnográficos referentes a la vida política de Todos Santos Cuchumatán, municipio maya-mam. En primer lugar, se

muestra el complejo proceso de elección de un candidato alcalde, que surge de negociaciones clientelares de distintos niveles: desde la esfera de la política nacional, hasta las lógicas de poder que rigen las comunidades de base del municipio. En segundo lugar, se toma en consideración un camino al liderazgo alternativo: la fundación de una radio comunitaria por un joven migrante retornado. Estos casos permitirían evidenciar cómo los líderes indígenas tienen la difícil tarea de mantener un delicado equilibrio entre cambio y conservación. De ello surgen los mecanismos que, si bien en movimiento perpetuo, mantienen el orden corporativo de la comunidad.

Siguiendo el camino de los alcaldes indígenas, damos paso al artículo de Fernando García titulado “La relación entre un movimiento social (CONAIE) y un movimiento político (Pachakutik) en cuatro gobiernos locales de la Sierra y Amazonia ecuatoriana”, donde se analiza de qué manera la Confederación de Nacionalidades Indígenas del Ecuador –CONAIE, como movimiento social, se relaciona con el Movimiento de Unidad Plurinacional Pachakutik-MUPP, en dos aspectos claves: estilos de gestión y participación política, y la generación de políticas públicas interculturales en gobiernos locales de cuatro provincias ecuatorianas, tres de ellos en la Sierra (Cotopaxi, Tungurahua y Chimborazo) y uno en la Amazonia (Morona Santiago). A partir de un trabajo etnográfico en estas experiencias de gobiernos dirigidos por indígenas y no indígenas en el marco de la construcción del Estado plurinacional e intercultural, definido como tal en la Constitución ecuatoriana de 2008, se pretende dar cuenta del paso del discurso a la práctica política; el proceso de aplicación de la norma constitucional y la generación o no de otras formas de hacer política.

A continuación se presenta el artículo titulado “*Pobrecitos o piqueteros. Construcciones étnicas en los procesos de demanda y negociación entre pueblos originarios y Estado en el norte argentino*” de Cecilia Benedetti, quien examina las construcciones identitarias sobre los pueblos originarios que se construyen y reproducen en la relación entre pueblos originarios y Estado, focalizando en el nivel municipal. La autora aborda estos aspectos a partir de dinámicas de distribución, demanda y disputas en torno a recursos diversos que se desarrollan en este ámbito. El artículo busca relacionar dichas construcciones con las transformaciones en las políticas indigenistas y en las formas de administración de la diversidad asociadas al *multiculturalismo*. De esta manera Benedetti presenta reflexiones provenientes de su investigación en tres municipios de un Departamento ubicado en el noreste de la provincia argentina de Salta, abordando, en primer lugar, las concepciones y representaciones sobre los pueblos originarios que circulan en la dependencia municipal donde se implementan las políticas de asistencia social. Luego considera las Secretarías de Pueblos Originarios que han surgido en dos municipios del Departamento en la última década y, por último, se centra en los cortes de ruta o *piquetes* llevados adelante por pueblos originarios, en tanto forma de protesta para demandar al Estado.

Otra investigación desarrollada en Argentina es la correspondiente a Juan Engelman, Sofía Varisco, Rocío Míguez y María Laura Weiss, quienes presentan el artículo “Etnización de la práctica política de la dirigencia indígenas en los gobiernos locales de la Región Metropolitana de Buenos Aires, Argentina”. En este artículo se busca reflexionar sobre la constitución de

cuatro espacios de participación etnopolítica en municipios de la Región Metropolitana de Buenos Aires (RMBA) como instancias articuladas de experiencias históricas y locales ocurridas en contextos interétnicos y urbanos. A diferencia de otros países de América Latina, el proceso de etnización de los gobiernos municipales observado en Argentina es incipiente. Por ello, el artículo busca relevar la importancia que poseen las experiencias etnopolíticas primarias y la formación política barrial a la hora de evidenciar la articulación existente entre militancia partidaria y etnización como proyecto alternativo y diferenciador de la práctica etnopolítica contemporánea. Se señala en el texto que el proceso de organización etnopolítica no puede ser escindido del marco institucional actual caracterizado por una descentralización de las estructuras del Estado y el asentamiento de las políticas multiculturales.

El siguiente artículo, titulado “El Interjuego entre la normalización estatal y agencia indígena en la ejecución del relevamiento territorial de comunidades indígenas en Río Negro, Argentina” de Samanta Guiñazu, tomando como punto de partida la ejecución de la Ley 26.160 y el programa de relevamiento territorial de comunidades indígenas (ReTeCI), instrumentos que buscan conocer la situación territorial de las comunidades indígenas, analiza la continuidad maquillada de dispositivos coloniales en esta política pública, mientras que, por otro lado, visibiliza la capacidad de agencia indígena dentro de este proceso de interacción con el estado, reacentuando su rol para abordar la influencia ejercida en las formas adoptadas por el ReTeCI en la provincia de Río Negro. En este recorrido se profundiza en las formas y matices de esta agencia indígena, prestando especial atención al *ir y venir* del

interjuego entre la normalización estatal y el empoderamiento indígena.

Por último, presentamos el artículo de Francisca de la Maza “Gobierno local, política y turismo indígena: enfoque etnográfico en contextos interculturales”, donde se aborda el estudio del estado y de las políticas públicas desde el enfoque de la etnografía del Estado. A partir del análisis de las políticas indígenas en el contexto local, tomando como referencia la Región de La Araucanía en Chile, se presentan algunos ámbitos relevantes en este tipo de estudios, a saber, la relación entre el diseño e implementación de la política indígena desde una perspectiva nacional y local; la interfaz y momento de cambio de las coaliciones gobernantes (local y nacional) en el espacio comunal y en relación a políticas indígenas locales y, por último, el caso de las políticas que promueven el turismo indígena. Este último ámbito permite ahondar en la construcción de una política pública regional para La Araucanía con una propuesta llamada “turismo mapuche” frente a otra emanada más tardíamente a nivel central con el diseño de una política nacional de “turismo indígena”. El artículo concluye que esta aproximación antropológica aporta a desnaturalizar el concepto de Estado e intenta mostrarlo en las múltiples e infinitas formas en que se manifiesta y responde a contextos, por medio de agentes claves y precisos, en un momento propicio, que permite potenciar transformaciones o perdurar relaciones clientelares, paternalistas y asistencialistas.

La segunda sección de este número de la revista, está compuesta por un ensayo y una reseña. El ensayo, a cargo de José Bengoa, se titula “El crepúsculo de las lanzas” el que, por supuesto, hace referencia al trabajo de

Descola, pero que plantea una lectura anclada en la discusiones generadas a partir de las llamadas, entre otros nombres, antropologías del sur, buscando trascender miradas exotizantes y primitivistas respecto de las realidades socioculturales de esta parte del mundo.

Por último, presentamos la reseña escrita por Francisco Vergara sobre el último libro del historiador Fernando Pairicán, *La Biografía de Matías Catrileo*. Pairicán quien ha investigador profundamente sobre los movimientos

mapuche contemporáneos, especialmente sobre sus organizaciones autonomistas, cuestión que se refleja brillantemente en su libro *Malon. La rebelión del movimiento mapuche 1990-2013*, publicado en 2014. En este nuevo libro cambia de escala, en vez de una mirada macro se concentra en una microhistoria, en la biografía de Matías Catrileo, joven militante mártir de la causa autonomista mapuche, dándonos una visión dramática y subjetiva del conflicto mapuche actual.